

Lévai Újság



független gazdasági, kulturális és kritikai hetilap

III. ÉVFOLYAM, 35. SZÁM

1936 AUGUSZTUS 26. SZERDA

ÁRA 1— Ké

Nem értik

lapunk szerepét és helyzetét, publicisztikai tevékenységét a lévai közéletben. Sokan képtelenek fel-fogni, vagy nem akarják tudomásul venni, hogy maradéktalanul igaz, amit lapunk hirdet: függetlenek vagyunk. Politikával, de különösen pártpolitikával nem foglalkozunk, pártprogramokat nem propagálunk, nem vagyunk senki székértelői. Ezért van az, hogyha elismerjük a jobboldali városvezetőség egyes intézkedéseinek helyességét, a baloldal támad meg, ha pedig éles kritikával ítéljük el a tapasztalt botlásokat, vagy helytelen intézkedéseket, akkor a jobboldal fortyan fel. A függetlenségnek a közéletben meg van a maga jelentősége, előnye, mert szabadkezelt ad minden oldallal szemben, erkölcsi súlyt biztosít a mai jobbra-balra hajladozó világban, de meg van a hátránya is, az örökös gyanúsítás: a této-vázás vádjá. A mai uralmi és hatalmi rendszer a pártokra épült és rendszerint pártokhoz kell csatlakozni annak, aki a köz érdekében cselekedni akar. Véleményünk szerint a közérdek felette áll a pártérdeknek és a pártszempont rendszerint egyoldalú álláspontot képvisel, egészen a fanatizmusig. Mi nem támadunk és nem védünk pártokat, hanem a független és pártatlan szemléző objektivitásával hozzuk nyilvánosságra mindazt, amit látunk, tapasztalunk, ami azonban a pártsajtó jóvoltából a közönség elé szubjektív feltárlásban, beállításban kerül. Nem írunk diktandóra, komandóra, tollvonásainkat a belső meggyőződés ereje vezeti. Feltárunk és leplelünk mindent, ami veszélyezteti a közérdeket, kritikai bonckés alá vesszük a társadalom és a köz-igazgatás patológikus tüneteit, harcot vezetünk a korrupció és a protekció rákfeneje és a bürokratizmus átkos tulkapásai ellen. Követeljük a hozzáértők, a szakemberek alkalmazását az egész vonalon, követeljük a teletősség kiépítését és érvényesítését a közélet minden ágában. Mögöttünk nem állnak pártok, hanem az élelet kritikai szemmel figyelő emberek tömege, tartozzanak azok bármely politikai párthoz. A városi és községi politikában el kell tünni az általános érdekű kérdéseknél a dogmatikus pártprogram szemléletének, mert egy kisebb közösségben az érdekek egy nevezőre hozhatók anélkül, hogy az országos vonatkozású politikai meggyőződés feladását kellene követelni. Sajnos, közéleti rendszerünk a pártok egyeduralmának monopolisztikus helyzete folytán igen bonyolulttá vált, az

Megbénult a forgalom

Akik ismerték ezelőtti városunk forgalmas őszi hetivásárait, meglepődve kell, hogy tapasztalják azt a katasztrófális visszaesést, amelyet egyre inkább észlelünk. A monopólium rendszeres bevezetése óta egyre csökken városunk idegenforgalma, amely azonban ezidén feltűnően nagy méretet öltött. Ennek oka részben keresendő csak a rossz termésben, mert egyéb okai is vannak.

A belváros kereskedői panaszkodnak az útpépítési munkálatok vontatott menete miatt és kilogásolják, hogy épen a belvárosi rész elkészítése maradt észre. A főucca elzárása következtében a vásárló közönség elkerüli a belvárosi üzleteket és ebből helyre-

hozhatatlan károk származnak. Ez már második esztendő, amikor az őszi idény beálltakor akadályok, torlaszok teszik lehetetlenné az amúgy is egyre zsugorodó vásárlási forgalom lebonyolítását. Hiába fordulnak a kereskedők bármely fórumhoz jogos panaszukkal, annak nem lehet eredménye, mert a vállalkozóval kötött megállapodás szerint a költér, amelyet a cégnek a munkák késedelmes elkészítésének esetén naponta fizetnie kell, oly alacsony, hogy az a több 100.000 Ké-t kitevő munkáknál egyáltalán nem számít. A város vezetőségének, illetve a munkát kiadó országos hivatalnak lényegesen nagyobb költéért kellett volna kikötnie.

Ujabb kihallgatások a villanytelepi sikkasztás ügyében

Előző heti számunkban már jelentettük, hogy a vizsgálóbíró elrendelte az üzembizottság tagjainak, a régebbi városbíróknak, a városi és járási számvevőnek kihallgatását. Minthogy a tanuk közül többen nyári szabadságon vannak, a lévai járásbíró még egyeseket mindig nem hallgathatott ki. Ezek a tanuk csak jelentéktelen vallomást tesznek és tehetnek, mert hiszen a sikkasztás részleteiről ők is csak

annak felfedezése után értesültek. Mint értesültünk a vizsgálóbíró Blasinné, Korpás Máriát a bűnvádi perrendtartás értelmében vizsgáló fogságba helyezte.

A villanytelep reorganizációs munkálatai tovább folytatódnak és az oly kívánatos és nélkülözhetetlen leltár elkészítéséhez hozzáfogtak. Erre a munkálatokra újabb segéderőket vettek fel ideiglenes minőségben.

Sztankóné kegyelmet kapott

Nemrégiben megemlékeztünk arról, hogy Sztankóné még mindig a komáromi bíróság börtönében van és várja a köztársasági elnökhöz felterjesztett kegyelmi kérvényének elintézését. Most értesültünk arról, hogy a köztársasági elnök élt kegyelmi jogával

és Sztankóné halálbüntetését meg nem változtatható életfogytiglani fegyházbüntetésre változtatta át. Sztankóné az ítélet kihirdetését mosolyogva vette tudomásul. Ezzel a Léva-vidéki arzenpör befejezést nyert.

Három lévai — háromévi börtönt kapott

Tizenötrendbeli lopással vádolta az ügyészség Árendás Ferenc, Szabó Mihály és Mihály István kőművesegedeiket, akik mind a hárman lévai lakosok. A három férfi tolvajsözveketeket alakított s 1932 óta rendszeresen fosztogatta mindama lévai szatécüzleteket s környéki magtárakat, ahová bejuthatott. Mindent elloptak, ami kezük-ügyébe került: cukrot, kávé, csokoládét, diót, mákot s egyéb élelmiszert, a magtárakból szorgalmasan hordták el a gabonát s a babot. Az így ellopott holmik értéke a tízezer koronát meghaladja.

Szabót ezenkívül orgazdasággal is vádolták. Végre is a tolvajsözveketeket ártalmatlanná tették s a komáromi kerületi bíróság elé állították. Rész-

ben lettek beismertó vallomást. Munkanélküliségükkel védekeztek. A bíróság dr Melega ügyész vádbeszéde és dr Kaizer ügyvéd védőbeszéde után Árendást egyévi és kéthónapi börtönre, Szabó Mihályt egyévi börtönre, Mihály Istvánt tízhónapi börtönre ítélte, azonkívül valamennyit öt évi hivatalvesztésre is. Az ügyész lellezte.

A védő kérte az elítéltek szabadlábrahelyezését, amit a bíróság el is rendelt, ez ellen azonban az államügyész felfolyamodással élt s így az elítéltek továbbra is vizsgálati fogságban maradnak. Az ítélet kihirdetésekor Árendás ügy megrendült, hogy csaknem összeesett s a börtönörnek kellett a tárgyalóteremből kitárogatni.

egyéni erők, képességek és tehetségek elsősorban a párt és csak másodsorban a köz érdekében dolgozhatnak. Így történhetik meg az a groteszk és siralmas helyzet, hogy a független embert, a független sajtót gerinctelenséggel vádolják, mert „nem mer szint vállalni”. Ma a tömeg-ember színeiben gondolkodik: vörös, barna, zöld, fekete vagy fehér... A po-

litikai meggyőződés gerincét nem annyira a kritikai tisztázás, önálló gondolatmenet, a logika pillérjeire alapított belső meggyőződés adja meg, hanem inkább a szín. Mi bízunk abban, hogy a világ sorsát nem a színek, hanem az értelmes szavak és értelmes cselekedetek fogják tisztázni és eldönteni.

Továbbképző kurzus

gépész, mechanikus és szerelő tanulók részére. Vezető Barna Tibor főiskolai hallgató. Kellő számú jelentkező esetén a Juventus helyiségében. Bevezetés az elektrotechnikába, praktikus magyarázatok. Jelentkezni lehet lapunk szerkesztőségében. A kurzus díjmentes.

Megkezdődött a fogolyvadászlat

Augusztus 16-ika fontos dátuma a vadászoknak. Ekkor kezdődik a fogolyvadászlat. A városok állomásain ezen a napon lehetett is látni sok vadászt, akik vadászterületeikre igyekeztek.

A városi vasuti állomások perronja e napon csak úgy hemzseg a nimródoktól, akik a vadászesélyek kilátása- it egymásköztől nagyban megvitatják és akiknek az idej foglászati reményeit az első vadászati nap erősen szélfosztatja a csekély fogolyszaporulat miatt.

Az idej túlkorán beköszöntött tavasz a foglyokat korai fészkelésre készítette, majd pedig a később bekövetkezett tartós fagyok a tojásokat tönkretették épp úgy, mint a költés ideje, alatti tartós esőzések, zivatarok, majd pedig a jégverések a foglyok fészkeit a laposabb helyeken úgyszólván teljesen megsemmisítették. Mindezekhez hozzájárult a tartós nedvesség, amely betegségeket zúdított a fiatal foglyokra, amelyek soraiiban nagy pusztítást vittek véghez.

Ennek tudható be hogy környékünkön az idej fogolyszaporulat 50%-a ment tönkre, miért is az idej foglászati igényeket is 50%-kal kell a nimródoknak leszállítani, hogy a fogolyállomány nivóját fenntarthatassák.

Mozik műsora:

Szerda, csütörtök:
ORIENT MOZGÓ:

Világszenzáció! Amerika egyik legjobb filmje: „AZ EZÜST NYIL”. Megható jelenetek és gyönyörű felvételek. Főszereplők: Sally Blane, Charles Strarrett, Hardie Albricht, W. Farnum.

Péntek, szombat, vasárnap:
APOLLO MOZGÓ:

A szezon egyik legnagyobb és legszébb filmje: „RENDEZVOUS BÉCSBEN”. Schneider Magda, Wolf Albach Retty, Adele Sandrock egy felejthetetlen történetű bécsi darabban fenséges játékok nyújtanak.

ORIENT MOZGÓ:

Harry Baur főszereplésével: „FEKETE SZEMEK”, M. Tourjansky rendezésében. Csak 2 napig, pénteken és vasárnap.

Hétfőn és kedden:
ORIENT MOZGÓ:

„A HÁLÓKOCSI ELLENŐR”. Kitiűnő zenés vígjáték, elsőrendű szereposztásban. Georg Alexander, Olly v. Flint, Theo Lingen, Gustav Waldau, Margarete Kupfer. — Szept. 1-től az esti előadások 8 órakor kezdődnek.

Uccakövezés és elbocsajtás...

Öt éven belül megkezdik a város végleges csatornázását...

A legutóbb tartott városi közgyűlésen véglegesen lezártak a lévai első és egyben második csatorna aktái. Simai városi mérnök bejelentette, hogy az országos hivatal a már régebben beígért 150.000 Ké segélyt megszavazta, amelyből 62.500 Ké-t a város általános csatornázásához tud be, azzal a feltétellel, hogy a város általános csatornázását 5 éven belül meg kell kezdeni. Simai mérnök ezután védelmébe veszi Antal városbíró és visszautasít minden olyan beállítást, amely arról szól, hogy a csatornaépítéssel kapcsolatban panama történet.

Járda a Kálnai-ucca jobb oldalán

Eddig a Kálnai-uccának csak a jobb oldalán volt járda. Az uttest átépítése során most a baloldalon is elkészítik. Hosszasan folytak a tárgyalások, amíg az ottani háztulajdonosok $\frac{1}{2}$ -ával sikerült megegyezni, hogy a járdaépítés költségeit aránylagosan 200—300 Ké-vel hozzájárulnak. A város 3750 Ké-t ad a költségekhez. Több képviselőtestületi tag szóvá teszi, hogy a város belterületén az út átépítésével kapcsolatban hónapokra lezárják a főútcákat anélkül, hogy a közvetlen szomszédos mellékutakban lehetővé tennék a közlekedést. Elég vesztesége volt a városnak és lakosságának eddig is már —, ma minden lehető el kell követni, hogy a forgalmat ne gátoljuk, hanem inkább elősegítsük. A város vezetősége jelentést tesz a kívánásokról az országos hivatalnak.

Štefánik-ucca kikövezése

nagyobb vitát provokált. A kövezésre kiírt pályázatra két ajánlat futott be, és pedig a Ždimal cégé 153.503 és Laufer—Schimkó cégé 171.029 Ké végösszeggel. A két ajánlat közül a városi tanács és pénzügybizottság a Laufer—Schimkó, mint helybeli cég ajánlatát — bár az 17.000 Ké-vel drágább mint a Ždimalé — ajánlja elfogadásra, annál inkább, mert ennek a cégnek az eddigi munkájával meg van elégedve a város közönsége s 6.000 Ké-t ajánlott fel a munkanélküliek támogatására. **Bartys:** A városnak nincs fölösleges pénze, spórolni kell, az olcsóbb ajánlatot levő kapja meg a munkát. **Weisz:** Mindig azon dolgozunk, hogy a helybelieket juttassuk munkához, meg van lepődve Bartys javaslatán. Igaz, hogy a Ždimal-cég ajánlata olcsóbb, de kérdés az, hogy lényegesen olcsóbb lesz-e? Ha a Laufer-cég 6000 Ké-t felajánlott, ad ő többet is. Fel kell szólítani, hogy legalább 10.000 Ké-t adjon a munkanélküliek javára és akkor ő kapja meg a munkát. **Weisz** javaslatát körül nagyobb vita indul meg, amíg aztán Simai mérnök tisztázza a kérdést: Lauferék két ajánlata egymástól teljesen független és azt nem lehet befolyásolni, hogy önkéntes adományként mennyit adjanak. Erre Weisz javaslatát visszavonta és a képviselőtestület 19:5 arányban kimondta, hogy a Štefánik-ucca kövezés munkáit a fellebbezésre való tekintet nélkül Laufer—Schimkó cégnek adja ki.

Villanytelepi munkások ügye

A villanytelepi munkások fizetésének ügyét tárgysorozaton kívül Bartys tette szóvá. Dacára annak — mondotta Bartys — hogy a villanytelep már jövedelmező és hogy egy régebbi képviselőtestületi ülés elhatározta a

munkásság régi fizetésének visszaállítását, ez ügyben még nem történt semmi. Kéri a városbíró, hogy sürgősen intézkedjen, hogy addig is, amíg az ügy véglegesen rendezhető, a villanytelepi munkások legalább 1000 Ké előlegel kapjanak az elmaradt fizetésükre. **Dr Fischer:** Nem hivatkozik a tárgysorozat megváltoztatásának, de ez a kérdés azonnal elintézendő, mert hiszen az üzembizottság erről már tárgyalt, sőt azoknak a munkásoknak, akik eddig jelentkeztek, az előlegel folyósította is a régebbi képviselőtestületi gyűlés határozata alapján.

Elbocsajtják Boromisza igazgatót

Dr Szilárd városi ügyész részletesen beszámolt a villanytelepen történt szabálytalanságok következtében tett intézkedésekről és előterjeszti a városi tanácsnak, valamint a jogügyi bizottságnak azon javaslatát, hogy Boromisza villanytelepi igazgatót azonnali hatállyal bocsássa el szolgálatából, amennyiben az sem kellő ellenőrzést nem gyakorolt, sem pedig a villanytelep iratainak megőrzéséről nem gondoskodott. **Csorba mérnök** emelkedett szóvá. 1925-ban a város képviselőtestülete pályázatot hirdetett a villanytelep üzemigazgatói állására. Ezen hirdelményben kikötötte, hogy a pályázó okleveles elektromérnök lehet, akinek ügy az elektrotechnikában, mint az üzemvezetésben kellő gyakorlata legyen és bírja az állományvetel. Boromisza ezen feltételeknek nem felelt meg, mert csak ipariskolát végzett és a vasúli géptechnikát ismert, de nem az elektrotechnikát. Ha az akkori képviselőtestület ennek tudatában mégis alkalmazta, akkor Boromisza nem lehet oka annak, hogy a reábizott munkakör betöltésére nem felelt meg. Mindnyájan emberek vagyunk és másokat is ebből a szempontból kell megítélni. Ő tudja legjobban, mit jelent az, ha valakit máról holnapra állásából elbocsájtanak. Javasolja, hogy Boromisza az őt megillető féltéves felmondási időre járandóságait adják meg. **Pásztor:** Nagyon sok anyagot meg lehetett volna menteni, ha a vezetőség annak idején határozott intézkedéseket tesz, amikor a baloldal erre figyelmeztette. Boromisza hibát követett el, a tanács javaslatát elfogadja. **Weisz:** Az események úgy bennünket, mint a sajtót igazoltak. A villanyteleppel már sok baj volt. 1925-ban 20 vagon szén eltűnt a villanytelepen, senki sem vonja kétségbe, hogy abból Csorba mérnök háza küszöbét egy darab is állépte és annak mégis menni kellett az üzem éléről. Ma Boromisza is így van. Elfogadja a javaslatot, de követeli, hogy július 2-án benyújtott indítványát, mely a felelősség megállapítására vonatkozik, tárgyalják le. Az indítványt akkor zsebre vették és azóta még egy szó sem történt róla. A revízió folyamán olyan adatok merültek fel, amelyek azt mutatják, hogy az üzembizottságnak egyről-másról tudomása volt és azt nem jelentette a tanácsnak. A tanács tehát nem volt kellőleg informálva soha. **Laczkó:** Csatlakozik a javaslatához. Boromisza hibás volt. Ha valaki nem alkalmas a vezetésre, az menjen kapálni. **Kovács:** Meggyőződése, hogy Boromisza nem lopott. De azért volt az üzem élére állítva, az meg az antantai se lophasanak. Csatlakozik a javaslatához. **Csernicsek:** Nem lát kellő garanciát arra, hogy a következő vezető ember alatti

Magyar könyvnap

A Tavaszi Parlament által választott bizottság a következő felhívással fordul a magyar közvéleményhez:

A Tavaszi Parlament által választott bizottság folytatván a Tavaszi Parlament munkáját, elhatározta, hogy szeptember hó 26—27—28-án egyidejűleg Szlovénia és Kárpátalja 12 városában és pedig Pozsonyban, Érsekújváron, Komáromban, Lévaon, Ipolyságon, Rimaszombatban, Losoncban, Rozsnyón, Kassán, Ungváron, Beregszászon és Munkácson könyvnapot rendez.

A könyvnap országos szervezését a bizottság végzi, az egyes városokban a könyvnap a kulturális ügye lesz.

A kulturregysületek eme koalíciójának feladata különösképpen, szeptember 26-án este a könyvnap bevezetése, 27—28-ára a könyvsátor felállítása és feloldása, a helyi sajtó és személyes propaganda intézése.

A könyvnap technikai lebonyolítását (hivatalos eladók állítása, könyvek beszerzése, szétküldése), valamint a kereskedelmi részt a bizottság által megbízott szakember végzi.

Az írók könyveik beküldése céljából

hasonló stkkasztások nem történnék, azért inkább Boromisza maradjon a helyén, mert ő a történet után bizonyára jobban fog vigyázni. **Boros** városbíró rövid választ ad az egyes felszólalók szavaira, majd a képviselőtestület nagy szótöbbséggel kimondja Boromisza azonnali elbocsajtását.

Uj alkalmazottak

Weisz Jakab kérdést intéz a városbíróhoz, hogy lehet az, hogy az utóbbi időben betöltöttek állásokat a városi tanács tudta nélkül és hogy ezekbe az állásokba olyan egyének kerültek, akik arra nincsenek rászorulva, sőt sokszor nem is odavalók. A városban számtalan olyan intellektuel él, aki munkanélküli van és éhez, miért nem alkalmazzák azokat? A városi tüzrendszete siralmas állapotban van. Nincsenek rendesen képzett tűzoltóink. Kálna kislalu és ott képzett tűzoltók vannak. Különböző is a tűzorségen szabálytalanságok történtek, amelynek kivizsgálására javasolja bizottság kiküldését. Kifogásolja azt, hogy a városi tanácshoz hónapokkal ezelőtt beadott kérvények még mindig nem kerültek a tanács elé. Követeli, hogy minden levél tekintet nélkül annak tartalmára vagy az elintézés módjára, ha az a tanácshoz van címezve, a legközelebbi tanácsülés elé is kerüljön. **Weisz** interpellációjára **Lehotzky** tűzoltóparancsnok azonnal válaszol. Semmiféle szabálytalanságról nem tud és tűzoltói bármely nagy város tűzoltóival felveszik a versenyt.

Boros városbíró, megnyugtatta **Weisz**et, hogy minden állás betöltésénél, minthogy azok legnagyobb része ideiglenes és átmeneti, szabályszerűen jártak el és az új alkalmazottak minden tekintetben megfelelnek és tökéletesen végzik munkájukat, ezzel a gyűlés véget ért.

KELLEMES NYÁRI SZÓRAKOZÓHELY

SZENESSY KERTHELYISÉGE

KUGLIZÓ, BILLIÁRD!
JÓ BOR, SÖR, HIDEG
ÉS MELEG ÉTELEK!
PONTOS KISZOLOÁSI!

ból a felhívást megkapták. Ezután arra kérjük őket, hogy a kulturregysületek koalíciójának megalakításában és a könyvnap megrendezésében munkát vállaljanak.

Szeretettel kérjük szlovéniai és kárpátaljai kulturregysületeinket és kulturánk munkásait, hogy a könyvnap ügyét tegyék magukévá s a kulturregysületek munkaközösségét a Tavaszi Parlament kulturális találkozásának szellemében minél-előbb valósítsák meg azokban a városokban is, ahol a kulturális koalíció még nem alakult meg.

A főiskolák és ifjúsági egyesületeket külön is kérjük a munkavállalásra.

A szlovéniai magyar könyvnap a magyar kultúra életképességének erőpróbája lesz, legyen tehát mindenkinek komoly ügye, aki a magyar kultúra iránt felelősséget érez.

A könyvnap kapcsolatban felvilágosításokat Bólya Lajos dr. (Nyitra, Kapitulska 7) ad, aki szeptember első hetében beutazza a jelzett városokat, hogy a könyvnap egységessége érdekében a helyi kulturregysületekkel és kulturális munkásokkal érintkezésbe lépjen.

Ványa Sándor: ÉVEKKELEZELŐTT

novelláskötete

szeptember végén jelenik meg. — Fűzve 20, kötve 25 Ké.

Szerkesztőségünk is elfogad előjegyzéseket.

Ahogy én látom...

a városi közgyűlésen kialakult az egységes munkamódszere, aminek a titka abban rejlik, hogy a város vezetősége ez alkalommal életrevaló és logikus indítványokkal járult a közgyűlés elé. Így a tagok tulajdoni többsége helyeselte a Štefánik-ucca kiadását két helybeli vállalkozó részére, dacára annak, hogy papiroson ez az ajánlat nem volt a legolcsóbb. Nem mindig előny az olcsóság, nem kizárólagosan helyes álláspon, mert rendszerint ami olcsó, nem jó és megvannak a szomorú tapasztalatok ez irányban. Reméljük, hogy a lévai cégek, vállalkozók nem hoznak szegényelt a városatyákra, városunk közvéleményére és olyan munkát végeznek, amely maradandó és dicséretes lesz. A szitkozódásból már elégünk van. A telepíggazgató elbocsátása tekintetében — azonnali hatállyal, felmondás nélkül — szintén egységes volt a képviselőtestület és a tagok élvezettel hallgatták a városi ügyész objektív referatúmat, mert bizony az objektívítás jehér holló manapság a közügyek megtárgyalásánál, az egyéni és pártszenvédély dominál. Az elbocsátás azonban még ezzel nem nyert bejejezt, mert számos vita van még felszinen, így nevezetesen az, hogy a telepíggazgató közlészivselő vagy magántiszviselő-e. Erre vonatkozólag a Legfelsőbb közigazgatási bíróság még nem mondotta ki a végső szót. Akármilyen egységes is volt a hangulat a telepíggazgató ellen, önkéntelenül felmerül a kérdés, hogy csak büns-e (helyesebben felelős-e), avagy talán egyben bünbak is Boromisza Tivadár? Ugy látjuk, hogy az elbocsátás körül formai szempontból nincs minden egészen rendjén. Reméljük, vezetőink, bizottságaink meg fogják találni a törvények utvesztőiből a kivezető utat...
Okulár.

Őszi szövetajándékok már raktáron!

Meleg pongyolákban nagy választék!



?!

Egy új rovat. A kérdés és felkiáltás jelével. Rövid észrevételek. Rövid mondatok. Idegen vagyok itt. Most jöttem. Észrevételeimet közölni fogom. Vegyük mindjárt az elsőt.

Minden embernek szüksége van. Kis szüksége és nagy szüksége. Ennek a városnak is nagy szüksége volna olyan helyekre, ahol az idegenek elvégzik nagy, sőt kis szükségleteiket. Egy 15.000 lakosú városban nincsenek nyilvános illemhelyek. De vannak mellékucskák, amelyek ezt a célt szolgálják. Gyálázat. Szégyen. Arepirító és orrfacsaró. Emberek, miért tűritek?!



A legfőbb teljesítmény

Három dolog biztosít sikert a sportban: edzés, egészséges ételmód és észszerű táplálkozás. Ceres az ételt táplálóvá és könnyen emészthetővé teszi.



Hírek

Lévaiak a pozsonyi stúdióban

A lévaiak közül eddig a pozsonyi rádióban meglehetősen kevesen szerepeltek. Ugylátszik most kárpótolni akar bennünket a rádió vezetősége a mulasztásokért, mert holnap, csütörtökön egyszerre több lévai származású kerül a pozsonyi stúdió mikrofonja elé.

Heckmann István Szlovénköszerte ismert karnagy magyar nótáiból énekel 18.10 órai kezdettel, Randik Aranka tanítónő, zongorán kíséri az ugyancsak lévai származású Dr. Hangosné, Kmoskó Irén.

A műsorban szereplő nóták szöveg-szerzői is csaknem mind lévaiak vagy Léváról elszármazottak: Kersék János, Taby Lajos, Dr. Rév József.

Villamosátszereléseket az új áramra

Éder Kálmán koncessionári villany- és vízvezeték-szerelő vállalata jutányosan készíti.

Motorokat gyári áron szállít.

Levice, Szepessy ucca 20

A „Lévai Ujság” tek. Szerkesztőségének Helyben.

Hivatkozással a sajtótörvényre, kérjük az alábbi helyreigazító sorok közlését:

A Lévai Ujság f. hó 18-iki számának vezető cikkében az foglaltatik, hogy Antal Gyula városbíró ur a „pártgyűlésen” lemondását ajánlotta fel.

Ezen állítás a valóságnak nem felel meg, minthogy pártunknak semmilyen párt, választmányi vagy club-ülésén Antal Gyula városbíró ur lemondása semmiféle formában szóba nem került, ellenkezőleg igaz az, hogy iránta az osztatlan bizalom pártunk mindennemű összefogételén egyhangulag megnyilvánult.

Az Egyesült Országos Keresztényszocialista és Magyar Nemzeti Párt Léva körzeti és lévai helyi szervezete nevében:

Léva, 1936, augusztus 21.

Dr. Kmoskó Béla körzeti elnök,

MAJTHÉNYI LÁSZLÓ körzeti és helyi elnök,

BÁNDY ENDRE helyi és club-elnök.

Szőnyeg, függöny, paplan és linoleum gyári lerakat!

Szigorúan szabott ár-rendszer!



Őszi programunk

Lassan elmúlik a nyár, amely talán nem is volt. Vége a nyári álomnak. A fürdőhelyekről, szabadságokról, Percpartról, uszodáról lassan visszatérnek az emberek, a kulturélet megkezdődik. A lévai szerzők lépnek legelsőnek akcióba f. hó 27-én megrendezendő estjükkel. Talán egy kissé korán, de mindenesetre jobb korán, mint soha.

A Lévai Ujság is kötelességének tartja közölni olvasóival őszi és téleleji programját, mert felfogásunk szerint a sajtónak elsőrendű feladata az események regisztrálásán és kommentálásán kívül a kulturális kezdeményezés, a műveltség és a művelődés propagálása.

Könyvnap és dalpályázat

Szeptember 26-iki kezdettel rendezi meg a Csl. Magyar Kisebbségi Társaság az első szlovénközi könyvnapot, amelynek előkészítésében munkát kívánunk kifejtetni, annak minél nagyobb, szélesebbkörű sikere érdekében.

Szeptember hó végén fejezzük be idei nagyszerű magyar dalpályázatunkat, amelyen 250 pályamű vett részt és ezekre, illetve a díjnyertes művekre 68 különféle megzenésítés érkezett. A zenepályázat eredményét, a bíráló bizottság által érdemesnek minősített műveket külön reprezentatív hangverseny keretében ismertetjük a közönséggel.

Keresztretjévények

Őszi programunk egyik legnépszerűbb pontja a tavaly nagy sikert aratott keresztretjévény-sorozatok folytatása. A kitartó versenyzőket értékes díjakkal ajándékozunk meg. A beküldött megfejtések egyben bajnoki pontversenyben is részt vesznek és ezek

díjai a karácsonyi ünnepekre kerülnek szétosztásra.

Cikksorozatokat

hozunk a Léváról idegenbe került idegenekről, akiknek sikerült megküzdenni a tornyosuló nehézségekkel. Falurportok következnek a környékbeli falvakról, színes beszámoló a földművesek és a garamvölgyi vidéki intelligencia életéről. Feltárjuk a falu bajait, szociális követeléseit felsorakoztatjuk. Egyben propagálni fogjuk a kölcsönös kollektív megismerkedést a környék falvai és „fővárosuk” — Léva között.

Egyéni- és társasutazások

rendezését is programba vettük. Az új idényben olcsó tengeri utakat kívánunk létrehozni olvasóink részére, mert szeptember, októberben a legszebb a tengeri üdülés. Törel csoportos kirándulásokat tervezünk az ausztriai símezőkre, ahol külön iskolákban tanítják ezt a gyönyörű sportot, tehát nemcsak szórakozik, de valóban meg is tanul jól sielni.

Ez a program természetesen semmiben sem befolyásolja eddigi publicisztikai tevékenységünket, amelynek vezérmotívuma a közvélemény informálása, a nyilvános megtárgyalás és ezáltal közéletünk alapos purifikálása, a korrupció és a protekció megszüntetése. Korszerű reformok, a fiatalok életjogainak érvényesítése a közéletben, szociális nevelés és gondoskodás, a lakosság minden rétegének megvédelmezése a hatalom, a bürokrácia mindenhatóságával szemben.

Johalai cikkekben Fodor utóda (Láncz) cégnél, Szepesi-ucca 28 nagy választék

SCHILLER GYULA

OKLEVELES ZENETANÁR

LÉVA, BOTTKA UCCA 2. SZ.

MŰKÖDÉSÉT AZ ŐSZI IDÉNYBEN SZEPTEMBER HÓ 1-ÉN KEZDI MEG

TANIT: hangszereket, éneket, zeneelméletet legújabb módszer szerint
KURZUSOK: kezdők és haladók részére, előkészítés államvizgára

Bazaltoid — járdalap az ideális járdaburkolat

Nagyméretű, könnyen, tisztán tartható, végeken tartósságú.

Gyártja: Ing. Hochberger Sándor
betonárúgyára

Levice-Léva, Kálnai-utca 43.

— **Kinevezés.** Dr. Zošák András közg. tanácsosi, a lévai jár. ker. főnöket a közigazgatás terén szerzett érdemeinek elismerésül közigazgatási főtanácsossá nevezték ki.

— **A vásárló közönséghez.** A helybeli fűszer- és vegyeskereskedők tisztelettel kérik a n. é. vásárlóközönséget, hogy vásárlásaikat kizárólag a megengedett üzleti órák alatt eszközöljék, miután vasárnap és hasonló napokon nem loznak kiszolgálni, mert az ily kihágást a hatóság szigorúan bünteli.

— **Fagylalt-est.** A Léva és Vidéke Főiskolai Hallgatók Önszervező Egyesülete f. hó 29-én a Stránský-zálló nagytermében műsorral egybekötött fagylalt-estélyt tart. A jótékony célú estély iránt nagy az érdeklődés.

— **Vasúti kedvezmény a Margecany—Čer. Skala között utazó turistáknak.** A Margecany—Červená Skala újonnan megnyitott vasúti vonal természeti szépségeinek propagálása céljából a vasútiügyi minisztérium 44. 910—III—36 számú rendeletével f. év augusztus 10 és szeptember 30 között ott utazó turistaegyleti tagok részére, akik a díjszabás 392—401 pontja értelmében kedvezményes jegyekre bírnak jogosultsággal, 50 % menetdíj-kedvezményt engedélyezett ezen vonalon, kivételesen gyors- és személyvonatok 2. vagy 3. osztályának igénybevétele és az egyleti igazolvány felmutatása mellett. Amennyiben közvetlen elszámolás esetén ezen kedvezményt mutatna, úgy a számítás ezen vonal átmenő állomásai tekintetével történt.

— **Irodalmi est** lesz f. hó 27-én, csütörtökön este fél 9 órai kezdettel a Kaszinó nagytermében. Közreműködnek: Rudnóy Teri, Háber Zoltán, Szudy Nándor, Pal Imre, Ványa Sándor Taby Lajos és Sass János.

— **Új népszínmű.** Örömmel hozzuk olvasóink tudomására, hogy Veres Vilmos jónövű író „A gyanyu” c. 3 felvonásos népszínművét Korentsy Sándor, többször kiütközött zeneszerző 19 zeneszámmal látta el. A színdarab iránt már most is nagy az érdeklődés, miért a magunk részéről ajánljuk, hogy az illetékesek még idejekorán szerezzék be a szöveg- és zenekönyvet a zeneszerzőnél: Levice, Kollár uca 33. Ideje volna ha a vidéki műkedvelők operettek helyett népszínművel adnának elő, hogy így a jazz- és dzsesszene helyett a magyar dal terjesztőivé és apostolává váljanak.

— **A városi Magyar Közkönyvtár** szeptember elsején nyílik meg újra az olvasóközönség előtt. Több, az utolsó évek legkiválóbb irodalmi termékeivel gazdagította a könyvtár-tanács a városi Magyar Közkönyvtár állományát, amelyek az őszi szezon kezdetén már az olvasóközönség rendelkezésére állnak. A lévai magyar társadalomnak kötelessége, hogy a városnak ezen magyar kultúrintézményét a legmesszebbmenően támogassa, mert ezáltal nemcsak a magyar kultúrának áldoz, de lehetővé teszi, hogy azok a szegény emberek, akiknek nem áll módjukban a mai viszonyok között nagyobb összegeket könyvek beszerzésére fordítani, hozzájuthalnak a magyar irodalom legkiválóbb termékeihez és műveltségüket ezen az uton is kiélethetik.

— **Aktatársakat,** tartókat olcsón vehet a készítőnél Györgyiné. Nagy raklári tart koffer, kizárólag és mindenemű bőrútkabán.

— **Fogoly helyett gyereket lött.** Gálos András nagysallói nyug. vasutas, hogy a nyugalom unalmát elűzze vadászfegyvert vásárolt, amelyre a fegyvertartási engedélyt az elmúlt napokban kapta meg. A fogolyvadászat szezonzárának megkezdésével fegyverét kikapta próbálni, kiment foglyászni és az első alkalommal fogoly helyett Zimányi János 8 éves gyereket lölte le. A gyermek seibe belehalt, a vizsgálat megindult.

— **Eszperanto-kurzus.** Az egyre jobban terjedő nemzetközi segédnyelvnek Léván is nagyon sok híve van, de még többen vannak olyanok, akik szeretnének megismerkedni azzal. Ezt a lehetőséget kívánja az érdeklődőknek megadni az Eszperanto Klub akkor, amikor az ősz folyamán eszperanto kurzust tart. A kurzusra jelentkezni lehet Barta Móránál, Windisch Jánosnál, Dobrovitzky-utca vagy lapunk szerkesztőségében.

— **Beiratás a pozsonyi YMCA magánkeres. iskolájába** már járván folyik és egész szünidőn át tart. Tagozatai: a két éves ker. iskola és az egy éves ker. tanfolyam. Felvehető minden 14 életévét betöltött és legálább 3 polgári v. középiskolai végzettséggel rendelkező tanuló vagy tanuló. A végzett tanulók érvényes bizonyítványt nyerne. Az iskola jó alkalom nyújt az államnnyel gyors és alapos elsajátítására. Olcsó internátus. Prospektus kívánatra ingyen. — YMCA Bratislava, Valy.

— **Hetedik gyerek miatt.** Sz. M. lévai asszony, aki mint özvegy, egy munkanélküli férfit él közös háztartásban, az elmúlt napokban lőttöl műlélet hajtott végre önmagán. Ez lett volna a hetedik gyermeke, de nyomorára való tekintettel lélt a megszületés előtt. A vele közös háztartásban élő férfi jelentette fel és a hatósági orvos intézkedésére a súlyos állapotban lévő nőt a kórházba szállították.

× **Műfogak, fogtömések,** arany, platina és „Wipla” (acél) hidmunkák tartós és szép kivitelben, jótállás és szolid árak mellett készülnek BAZLIK állam. vizsg. fogtechnikusnál, Szepesi-ucca 9. szám.

□ **Weil Vera, angol és francia nyelv-tanár** angolai tanulmányjáról visszaérkezett és szept. 1-én megkezdte működését Léván, Hurban-ucca 10 sz. alatt (Dr Adorján-ház). Egyéni és csoporttanítás a legújabb módszer szerint. Jelentkezéseket lapunk szerkesztősége is elfogad.

Léva város.

5749 261 kgy. 1936 szám.

Tárgy: Járda szegélykövek elhelyezése a Kálnai uca jobb oldalán.

Hirdetmény.

Közhírré tételik, hogy Léva város képviselőtestületének 1936 évi augusztus hó 20-án hozott fenti tárgyú határozata a városi iktatóban (Városháza I. em. 12 ajtó) 15 napra közzétevére tételik, mely idő alatt ezen határozat ellen ugyanott benyújtható és a Kérelmi hivatalhoz intézendő fellebbezésel lehet élni.

Léva, 1936 aug. 22.

— Boros, h. városbíró.

Koralewsky, s. k. jegyző főtitkár.

Születés, házasság, halál

SZÜLETÉS: Hobert István, Medve Erzsébet: fia István — Pilka Gizella: fia Tibor — Kucsera Imre, Tur-Nagy Irén: leány Klára Anna Mária — Benes Lajos, Székács Mária: leány Mária — Zsivora János, Lavál Erzsébet: fia Milan Eubomir — Susztek Mihály, Kober Olga: fia Mihály István.

HÁZASSÁG: Nem volt.

HALÁL: Szebelódi Mihályné szül. Ludányi Mária 62 éves — Cseri Sándor 46 éves — Blaha Livia 30 napos — Hevelta János 39 éves.

Apró hirdetések

Minden szó 40 fillér, a legkisebb hirdetés ára 4 Kt.

Eladó Ariel motorkerékpár érdeklődni lehet **Hurbán-u. 9**

Különbejárati burorozott szobák reggelivel, fürdőszoba használattal kiadó **Zách-u. 14**

Két szobás lakást keresek bérbe

Diákokat v. diáklányokat felveszek teljes ellátásra.

3 szobás lakás kiadó Mártonffy u. 2. számú házban (Friedmann-ház). Feltételek az Izr. hitközség irodájában tudhatók meg.

Üzlethelyiség kiadó Mártonffy-u. 2. sz. házban (FRIEDMANN-ház). Felvilágosítás az Izr. hitközség irodájában nyerhető.

Eladó családi ház, 3 szoba, mellékhelyiségekkel, kertfel kedvező feltételek mellett. Honvéd uca 43.

Eladó 4 lámpás rádió, telepes, teljes felszereléssel utjános áron.

Eladó alig használt rádió villanyra és ugyanott egy **íróasztal.**

Két szobás lakás a belvárosban kiadó.

Három szobás lakás azonnal kiadó.

Sarok üzlethelyiség forgalmas helyen kiadó. Ujtelep, Jókai-u. 11

3 szobás lakás verandával kiadó. Ugyanott egy nagy burorozott szoba kiadó — BAKER-nénál, Magtárköz 2.

Kifutó fiú vagy leány szlovák-magyar nyelvtudással **felvétetik** Cimek a kiadóban, Štur utca 3. szám.

Sport

Bajnoki: LTE—IFC 4:0 (3:0)

Az LTE már az első percekben gölt rugathatna, ha Tóth helyén futbalista játszana. Nagyon gyengén mozog az LTE csatársor, még Kuzsel is sorra veszíti el a labdát, pedig máskor ő a lendítőkerék. Ma azonban Vig a csapat hajlómotora, roppant nagy erőbedobással játszik és igyekvésével rövidesen siker koronázza. Az ellenfél kapuvédője súlyos hibát vét és a szemfüles Vig góloz, 1:0. Most ismét nagy csapkodás mindenütt, tervszerűtlen rohamok és a közönség helyenkint Tóthon derül. Az LTE-ben hiányzik nagyon Horváth, mert az őt helyettesítő Németh, bár nagyszerűen küzd és szerel, pontatlan passzokat ad. Végre erőteljes LTE támadás fut, Tóth bead és a befutó Vig a hálóba fejeli a labdát, 2:0. A játék gyalra, nem bír kialakulni rendes támadás, míg végre Kuzsel megúván a dolgot, 35 méterről retentelen erejű löveget küld kapura. A kapus megdermed és az eredmény 3:0.

Szünet után Szél ellen is az LTE lánad és egy kicsit jobb csatárjátékkal kétszámjegyű győzelmet is aratott volna. A negyedik gölt ismét Vig rúgja, akinek lövése léccről pattan be a hálóba. 4:0. Most már feljön az IFC is, de Martinovics és a szerencse mentik a lévai kaput az IFC rohamok ellen. Szél ellen az LTE sem bír és az eredmény marad 4:0.

A mezőny kirívóan gyenge embere Tóth volt, akinek azonban szintén van érdeme, felvidította a közönséget. Nagyon gyenge volt Nemcsok, Ocsák és Dubec, míg Matulányi megfelelt. Csákányinak szoktalan volt a környezel. Az IFC-nél a két szélső volt a legjobb ember, míg a többiek teljesen gyengék voltak. Biró Varga (Vág-sellye) jó!

Teniszversenyek

Léva város bajnokságáért

Az LTE és LSE közös rendezésében f. hó 24-én délután 4 órakor kezdődtek meg Léva város bajnokságáért folyó teniszversenyek az LSE ligeti pályáján. Versenyszámok: férfi egyes, női egyes, férfi páros, vegyes páros. Részletes eredményeket a legközelebbi számunkban hozunk.

Az LTE úszó- és vízpológárdája vasárnap Komáromban vendégszerepelt a KFC ellen. Bár a pontversenyt a csapat megnyerte, mégis kellemetlenül érintette a lévai sportközönséget a pólócsapat nagy gólarányú veresége. Ha részben menti is a csapatot a KFC durva játéka (már Léván is kimutatták foguk fehérjét) és a pártos bíró lehetetlen ítéletei, mégis legnagyobb részben a szakosztály vezetősége hibás a vereségben. A vasárnapi felállításnál is kiütközött az eléggé hozzá nem értés, midőn a védelem legjobb tagját, a kitűnő és erőlyes Wetzler L-t kihagyták, majd a középfedezel posztjára a végzetesen lassú Feldmann telték és csatársorba Fegll, aki kitűnő úszó, de nem pólójátékos. Rendelt kell teremteni e nagyjövőtű szakosztályban, rendezés mellett Léva vezetőszerpel tölthet be Szlovenszón, hisz ilyen kiváló úszóanyag mint Léván, Szlovenszko egy városában sincs. Megfelelő embert kell a sz. o. élére állítani!

A vízpolómérkőzés eredménye 8:0 (4:0) a KFC javára.

Verseny-eredmények:

100 m gyorsúszás: 1. Erdős KFC, 1.15.8, 2. Feldmann LTE 1.24.

100 m hátúszás: 1. Schwitzer LTE, 1.27.4, 2. Alapy dr KFC.

100 m mellúszás: 1. Lengyel KFC, 1.42.4, 2. Cserey LTE 1.44.2.

4×50 m gyorsúszóstafféta: 1. LTE (Feldmann, Heimann, Schwitzer, Fegll), 2. KFC.

100 m női mellúszás: 1. Ivanovics LTE, 2. Weisz LTE.

50 m női mellúszás: 1. Ivanovics LTE, 2. Weisz LTE.

3×50 m vegyes staféta: 1. Cserey, Schwitzer, Fegll LTE, 2. KFC.

„LÉVAI ÚJSÁG” gazdasági, kulturális és kritikai heftlap, megjelenik minden szerdán. — Főszerkesztő: Dr. STRASSER ELEMÉR. — Felelős szerkesztő és kiadó: AKÚCS ERNŐ dipl. agr. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Léva, Štur u. 5. Telefon: 19. — Nyomja: FODOR utóda Lánca Jenő nyomdája Léva, Szepesi u. 28. — Előfizetési díj: egészévre 48,- félévre 24,- negyedévre 12,- Kt., egyes szám ára 1,- Kt. — Három példány megtartása előfizetésnek számít. — Hirdetéseket tarifán szerint Fodor papírkereskedésben adhatók át. Telefon 70. — Gyakori hirdetőknak árendámény. — Kéziratok a szerkesztőséghez küldendők. Kéziratokat nem örszünk meg és nem adunk vissza. — A postabélyeg használatát a bratislavi postai-és távírdai igazgatóság lévai feladóképpel 109.976. V—1934 szám alatt engedélyezte.